

## Giao Kèo Thỏa Thuận Mất Tiêu Chuẩn

Cho Các Chương Trình Trợ Cấp Thực Phẩm Washington  
**Disqualification Consent Agreement**

SỐ OFA	TÊN THÂN CHỦ	SSN THÂN CHỦ	NGÀY SINH THÂN CHỦ	SỐ ID THÂN CHỦ
--------	--------------	--------------	--------------------	----------------

Tôi, \_\_\_\_\_, hiểu rằng:  
TÊN, TÊN LỚT, HỌ

**Nếu cá nhân bị buộc tội không phải là chủ hộ gia đình, chủ hộ gia đình cũng phải ký vào Giao Kèo Thỏa Thuận Mất Tiêu Chuẩn đã định rõ trong 7 CFR 273.16(h)(I)(ii)(A)**

Tôi, \_\_\_\_\_, hiểu rằng:  
TÊN, TÊN LỚT, HỌ CỦA CHỦ HỘ GIA ĐÌNH

1. Tôi đang ký Giao Kèo Thỏa Thuận Mất Tiêu Chuẩn này (Disqualification Consent Agreement) để hủy bỏ quyền hạn xin một Phiên Điều Trần Hành Chánh (Administrative Disqualification Hearing, ADH) của tôi dưới đạo luật WAC 388-446-0015 và chấp nhận thời gian mất tiêu chuẩn dưới đạo luật WAC 388-446-0020. Tôi hiểu khi hủy bỏ quyền hạn có một ADH này của tôi và chấp nhận bị mất tiêu chuẩn, tôi **sẽ không bị** chuyển qua truy tố hình sự.
2. Tôi đã không phạm tội dân sự hay hình sự, bóp méo sự thật hay gian trá. Tuy nhiên, khi ký bản thỏa thuận này, tôi sẽ không nhận các phúc lợi trợ cấp thực phẩm cho chính tôi và hộ trợ cấp của tôi có thể nhận số phúc lợi thực phẩm thấp hơn khi tôi không còn tiêu chuẩn.
3. Khi ký Giao Kèo Thỏa Thuận Mất Tiêu Chuẩn, tôi hiểu tôi sẽ bị mất tiêu chuẩn cho:
 

<input type="checkbox"/> 12 tháng	<input type="checkbox"/> 24 tháng	<input type="checkbox"/> Mười (10) năm	<input type="checkbox"/> Vĩnh viễn
-----------------------------------	-----------------------------------	----------------------------------------	------------------------------------

 Đây là lần:  Vi phạm thứ nhất;  Vi phạm thứ nhì;  Vi phạm thứ ba; của tôi **HAY**  
 Tôi đã nhận gấp đôi phúc lợi thực phẩm từ nhiều hơn 1 văn phòng hay tiểu bang.
4. Được định rõ trong 7 CFR 273.18 (a)(4), tất cả các thành viên người lớn còn lại trong hộ trợ cấp thực phẩm của tôi và tôi chịu trách nhiệm trả lại các phúc lợi trả dư này.  
 **Tôi không muốn ký đơn này. Tôi hiểu rằng không ký đơn này, tôi sẽ được chuyển qua một Phiên Điều Trần Hành Chánh (ADH) và cũng sẽ bị chuyển qua phòng truy tố hình sự.**

### GIẢI THÍCH CÁC QUYỀN HIẾN ĐỊNH CỦA QUÝ VỊ

Trước khi bị chất vấn, quý vị được thông báo về các quyền của quý vị, như sau:

1. Quý vị có quyền giữ im lặng;
2. Bất kỳ những gì quý vị nói có thể được dùng làm bằng chứng chống lại quý vị ở tòa án;
3. Quý vị có quyền tự chọn cho mình một luật sư vào lúc này và yêu cầu họ có mặt trước và trong suốt thời gian chất vấn hoặc đưa ra bất kỳ tuyên bố nào;
4. Nếu quý vị không đủ khả năng thuê một luật sư, quý vị có quyền yêu cầu một luật sư được bổ nhiệm dành cho quý vị trước phiên tòa mà quý vị không phải tốn một chi phí nào và yêu cầu họ có mặt trước và trong suốt thời gian chất vấn hoặc đưa ra bất kỳ tuyên bố nào;
5. Quý vị có quyền hành sử bất kỳ quyền nào trên đây vào bất kỳ lúc nào trước hoặc trong suốt bất kỳ thời gian chất vấn nào và đưa ra bất kỳ tuyên bố nào.

### CẢNH CÁO HÌNH PHẠT CỦA CHƯƠNG TRÌNH TRỢ CẤP THỰC PHẨM

**Dưới đạo luật WAC 388-446-0020, một người sẽ không nhận các phúc lợi trợ cấp thực phẩm cho:**

**Một năm** vì biết vi phạm một luật lệ của chương trình trợ cấp thực phẩm hay Chương Trình Trợ cấp Dinh Dưỡng Bổ Túc (SNAP);

**Hai năm** vì một vi phạm như vậy lần thứ hai; hoặc lần kết tội đầu tiên vì mua, bán, hoặc đổi các phúc lợi trợ cấp thực phẩm hay SNAP lấy ma túy;

**Mười năm** vì biết cho sai nhân dạng hoặc các thông tin nơi cư trú để nhận gấp đôi các phúc lợi;

**Cả đời** vì:

Biết vi phạm một luật trợ cấp thực phẩm hay SNAP lần thứ ba;

Bị kết tội lần thứ hai vì mua, bán, hay đổi các phúc lợi thực phẩm lấy ma túy;

Bị kết tội vì mua, bán, hay đổi các phúc lợi thực phẩm lấy vũ khí, đạn dược, hoặc chất nổ; hay

Bị kết tội vì mua, bán, hay trao đổi các phúc lợi thực phẩm trị giá \$500 hoặc hơn.

**Những người biết và cố ý vi phạm luật trợ cấp thực phẩm có thể bị truy tố và phạt lên tới \$250,000 hay bị tù lên tới hai mươi năm hoặc cả hai. Họ cũng sẽ chịu truy tố dưới các luật lệ liên bang ứng dụng khác.**

CHỮ KÝ NGƯỜI MẤT TIÊU CHUẨN	CHỮ KÝ CỦA CHỦ HỘ GIA ĐÌNH (HH)
NGÀY	NGÀY
	(BỊ CÁO KHÔNG PHẢI LÀ CHỦ HỘ GIA ĐÌNH)